

Operating Instructions

Instrucciones de funcionamiento

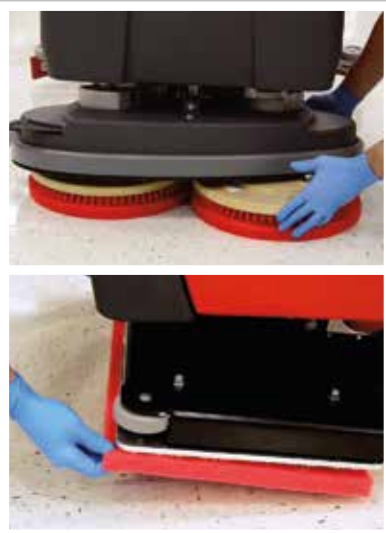
1



Fill the solution tank with water. If using SoliChem™ Technology, use water only in the tank. If using liquid chemical, mix chemical to recommended dilution and turn SoliChem to off.

Llene el tanque de solución con agua. Si se utiliza tecnología SoliChem, use agua únicamente en el tanque. Si se utiliza una sustancia química líquida, mezcle la sustancia química con la sustancia de dilución recomendada y apague SoliChem.

2



On Disk Scrubber, attach pad to pad drivers and align both under the scrub deck.

En la fregadora de disco, sujete la almohadilla a los impulsores de almohadilla y alinéelos debajo de la plataforma de la fregadora.

For Orbital Scrubbers, place pad 1/2-inch forward of plate in front and align to sides and back.

En el caso de las fregadoras Orbital, coloque la almohadilla 1,27 cm (0,5 pulgada) por delante de la placa y alinéela con los laterales y la parte posterior.

3



Turn key on. To attach the pad drivers, set the machine to MEDIUM (#2) down pressure setting. Rotate the knob or press "GO" on Touch Encoder.

Encienda. Para acoplar los impulsores de almohadilla, configure la posición de presión de la máquina a INTERMEDIA (opción n.º 2). Gire el botón o pulse "GO" (Funcionar) en el codificador táctil.

4



On Disk Scrubber, Squeeze bail on the handle to attach the pad driver. Once pad drivers are attached, adjust to desired down pressure setting.

En la fregadora de disco, apriete la prensa en el mango para acoplar el impulsor de almohadilla. Una vez que los impulsores de almohadilla estén acoplados, ajuste la posición de presión a la configuración deseada.

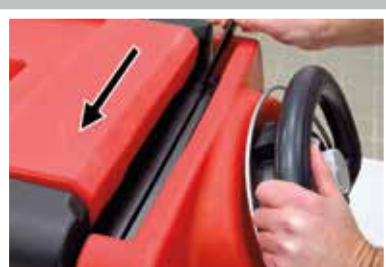
5



Set the cleaning solution flow rate for the cleaning application.

Ajuste el caudal de la solución de limpieza para la aplicación de la limpieza.

6



Lower the squeegee lever arm to start the vacuum to recover liquid and dry the floor.

Baje el brazo del escurridor para que la aspiradora recupere líquido y seque el piso.

7



Squeeze bail on handle to move forward to clean and dry the floor. Adjust speed if necessary.

Apriete la prensa en el mango para avanzar y así limpiar y secar el piso. Ajuste la velocidad si es necesario.

Shut-Down Instructions

Instrucciones de apagado

1



Raise scrub deck with knob or Touch Encoder by pressing "Stop".

Levante la plataforma de la fregadora con el botón o el codificador táctil presionando "Stop" (Detener).

2



Drive forward to recover water on the floor. Raise the squeegee.

Avance para recuperar el agua en el piso. Levante el escurridor.

3



Remove the cleaning pad or pad drivers from machine. Clean or exchange as needed.

Quite la almohadilla de limpieza o los impulsores de almohadilla de la máquina. Limpie o intercambie según sea necesario.

4



Empty recovery tank after each use. Rinse with hose while draining.

Vacíe el tanque de recuperación después de cada uso. Enjuague con la manguera durante el drenaje.

5



Remove the squeegee and rinse with clean water. Wipe clean with cloth.

Retire el escurridor y enjuague con agua limpia. Limpie con un paño.

6



Turn key off and plug in onboard charger.

Apague la llave y conecte el cargador en placa.

7



Hang squeegee. Leave lid open to dry recovery tank.

Cuelgue el escurridor. Deje abierta la tapa para secar el tanque de recuperación.